

**No. 67840**

**Certificate of registration**

The Secretary-General of the United Nations

hereby certifies that the following international agreement has been registered with the Secretariat, in accordance with Article 102 of the Charter of the United Nations:

No. 54542. **Japan and India**

Agreement between Japan and the Republic of India on social security. Tokyo, 16 November 2012

Registration with the Secretariat of the United Nations:  
Japan, 29 June 2017

Done at New York on 17 July 2017

For the Secretary-General



**Certificat d'enregistrement**

Le Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies

certifie par la présente que l'accord international indiqué ci-après a été enregistré au Secrétariat, conformément à l'Article 102 de la Charte des Nations Unies :

No. 54542. **Japon et Inde**

Accord entre le Japon et la République de l'Inde sur la sécurité sociale. Tokyo, 16 novembre 2012

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :  
Japon, 29 juin 2017

Fait à New York le 17 juillet 2017

Pour le Secrétaire général